



Meldung einer Funkanlage für den Binnenschiffahrtfunk auf einem Kleinfahrzeug < 20 m Länge (Rhein)

Annonce d'une installation de radiocommunication de la navigation intérieure à bord d'une embarcation d'une longueur de moins que 20 m (Rhin)

Besteht schon eine Ship Station Licence??
Une Ship Station Licence existe-t-elle déjà ?

ja, Rufzeichen
oui, indicatif d'appel

HE

nein
non

Erweiterung bzw. Änderung der bestehenden Anlage
Extension ou modification d'une installation existante

1. Schiffseigner / Propriétaire du navire

Name
Nom

Vorname
Prénom

Adresse: (Strasse, PLZ, Ort)
Adresse: (rue, NPA, lieu)

Telefon Privat
Téléphone Privé

Geschäft
Professionel

E-mail:

2. Rechnungsadresse / Adresse de facturation

Name
Nom

Vorname
Prénom

Adresse: (Strasse, PLZ, Ort)
Adresse: (rue, NPA, lieu)

Telefon Privat
Téléphone Privé

Geschäft
Professionel

3. Angaben zum Schiff / Indications concernant le navire

Art des Schiffes
Catégorie du bateau

Name des Schiffes
Nom du bateau

Schiffsregisternummer
Numéro de registre du navire

ENI-Nummer
Numéro ENI

4. Inbetriebnahme / Mise en service

Datum der Inbetriebnahme der Anlage
Date de la mise en service de l'installation

Sende-Empfangsanlage: Technische Daten bitte auf der Rückseite eintragen!
Installation radioélectrique: Veuillez indiquer les caractéristiques techniques au verso !

Anlage / Installation

Der/die Gesuchsteller/in erklärt, dass er/sie zur Kenntnis genommen hat, dass alle Fernmeldeanlagen den grundlegenden Anforderungen der Verordnung über Fernmeldeanlagen (**FAV; SR 784.101.21**) entsprechen müssen.

Le/la requérant/e déclare avoir pris connaissance du fait que toute installation de télécommunication doit satisfaire aux exigences essentielles de l'ordonnance sur les installations de télécommunication (**OIT; RS 784.101.21**).

Gerät Appareil	Marke und Typ Marque et type	Frequenzbereich Gamme de fréquences
-------------------	---------------------------------	--

1. Sende/Empfangsanlage / Émetteur/récepteur

VHF fest eingebaut: installation fixe:		156 – 174 MHz
VHF portable: Achtung: Das Benützen ist nur auf dem Schweizer Teil des Rheins zugelassen! Attention: L'utilisation est seulement admise sur la partie suisse du Rhin!		156 – 174 MHz

Achtung:

Die Antennen müssen in der Horizontalebene ein Rundstrahlendiagramm aufweisen.

Antennen mit einem Gewinn > 1,5 und < -3 dB, bezogen auf einen Halbwellendipol sind nicht zugelassen !

Attention:

Les antennes doivent avoir, dans le plan horizontal, un diagramme de rayonnement omnidirectionnel.

Les antennes à gain > 1,5 et < -3dB relatif à un dipôle demi-ondes ne sont pas autorisées !

2. Radar / AIS

Radar		9410 + / - 30 MHz
AIS		156.025 MHz 162.025 MHz

Ort, Datum
Lieu, date

Unterschrift
Signature